



Distr.: Limited
27 May 2016



**Ассамблея Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде Программы
Организации Объединенных
Наций по окружающей среде**

Russian
Original: English

Ассамблея Организации Объединенных Наций
по окружающей среде Программы Организации
Объединенных Наций по окружающей среде
Вторая сессия
Найроби, 23-27 мая 2016 года

Поддержка Парижского соглашения

Ассамблея Организации Объединенных Наций по окружающей среде,

признавая, что изменение климата является одной из наиболее серьезных проблем нашего времени, подрывающей способность всех стран, особенно тех развивающихся стран, которые особо уязвимы с точки зрения негативных последствий изменения климата, достичь устойчивого развития и искоренить нищету,

[приветствуя принятие на двадцать первой сессии Конференции Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата Парижского соглашения на основе положений и принципов Конвенции, которое будет применимо в отношении всех Сторон *[начиная с 2020 года]* по вступлении в силу],

[2-альт. приветствуя принятие Парижского соглашения рамках Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, *[которое будет применимо в отношении всех Сторон с 2020 года]* на двадцать первой сессии ее Конференции Сторон],

2-альт. 2 *приветствуя* принятие Парижского соглашения Сторонами Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата на двадцать первой сессии ее Конференции Сторон,

2-альт. 3 *приветствуя* принятие Парижского соглашения Конференцией Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата на двадцать первой сессии,

2-альт. 4 *приветствуя* подписание Парижского соглашения и факт его подписания более, чем 170 странами,

приветствуя также подписание Парижского соглашения более, чем 170 странами на церемонии, состоявшейся 22 апреля 2016 года в Нью-Йорке, а также ратификацию Соглашения к настоящему времени 17 Сторонами,

настоятельно призывая все государства-члены ратифицировать, принять или утвердить Парижское соглашение,

признавая, что Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата является главным международным, межправительственным форумом для согласования глобальных мер реагирования на изменение климата и что глобальный характер изменения климата требует международного сотрудничества, избегая при этом дублирования усилий,

приветствуя принятие резолюции 70/1 Генеральной Ассамблеи, озаглавленной «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», и приветствуя также принятие Аддис-Абебской программы действий на третьей Международной конференции по финансированию развития и принимая во внимание Сендайскую рамочную программу по снижению риска бедствий,

высоко оценивая вклад Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в решение глобальной проблемы изменения климата в рамках ее подпрограммы по изменению климата,

ссылаясь на свою резолюцию 1/8 об адаптации на основе экосистем,

отмечая важность глобальной мобилизации соответствующих заинтересованных сторон для борьбы с изменением климата и признавая с удовлетворением результаты Лимско-Парижской программы действий,

1. *просит* Директора-исполнителя в рамках мандата Организации Объединенных Наций по окружающей среде во взаимодействии с другими соответствующими организациями и заинтересованными сторонами содействовать осуществлению до 2020 года глобальных усилий по решению проблемы изменения климата на основе:

- a) расширения усилий в сферах образования, профессиональной подготовки, повышения осведомленности, участия общественности, доступа населения к информации и сотрудничества;
- b) расширения и наращивания участия Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в программах партнерства и соответствующих инициативах;
- c) укрепления взаимодействия между Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде и органами Организации Объединенных Наций и другими соответствующими заинтересованными сторонами в работе, связанной с адаптацией, смягчением последствий и переходом к устойчивому будущему так, чтобы усиливать синергию, избегать дублирования и добиваться максимальной эффективности и действенности;
- d) ускоренного оказания поддержки странам, особенно развивающимся, в целях создания на национальном уровне потенциала готовности выполнить Парижское соглашение, обеспечить практическое осуществление и получить доступ к финансам и технологии;
- e) расширения поддержки со стороны Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде деятельности Межправительственной группы по изменению климата;
- f) увеличения поддержки и вклада Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде в глобальные оценки, связанные с изменением климата;

2. *просит* Директора-исполнителя подготовить доклад об осуществлении настоящей резолюции на третьей сессии Ассамблеи Организации Объединенных Наций по окружающей среде.